14	نظافةنظافة	13. ال		ن المحتويات	ملخّص
14	تنظيف الماكينة	13.1	7	قدّمة	
14	 تنظيف الدائرة الداخلية في الماكينة	13.2		حروف بين قوسين	1.1
	تنظيف وعاء رواسب وبقايا القهوة	13.3		المشاكل وعمليات الإصلاح	1.2
14	تنظيف وعاء تجميع القطرات وتجميع التكثيف	13.4		تحميل التطبيق!	1.3
15	تنظيف الأجزاء الداخلية من الماكينة	13.5		وصفوصف	JI .2
15	تنظيف خزان الماء	13.6		وصف الحهاز (صفحة A - 3)	2.1
15	تنظيف فوّهات صب القهوة	13.7		وصف الصفحة الرئيسية (الشاشة الرئيسية) (صفحة 2	2.2
15	تنظيف قُمع إدخال القهوة مُسبقة الطحن	13.8		وصف لوحة التحكم (صفحة C - 2)	2.3
15	تنظيف الناقع	13.9		وصف الملحقات (صفحة 2 - D)	2.4
15	تنظيف وعاء الحليب	13.10		وصف وعاء الحليب (صفحة 2 - E)	2.5
16	تنظيف فوهة الماء الساخن	13.11		شغّيل الجهاز لأول مرة	3. تنا
16	اِلله الترسبات الكلسية	14. إز		ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
	رمجة عسر الماء	•		ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
	قياس وتحديد عسر الماء	15.1		ىدادات القائمة	
	ضبط عسر الماء	15.2		الدخول إلى القائمة	6.1
	شِّح منقّی تحلیة المیاه	16. مر		الخروج من القائمة	6.2
17	تركيب المرشّح	16.1		الشطف	6.3
	استبدال المرشح	16.2	9	إزالة الترسات الكلسنة	6.4
	إزالة المُرشِّح	16.3	9	ء مُرشّح المياه	6.5
	انات فنية			قيمر ضبط المشروبات	6.6
19	مائل تظهر على الشاشة	18. رس	9	الإطفاء الذاتي (وضعية الاستعداد "stand-by")	6.7
24	ل المشكلات	19. ح	9	 التوفير في استهلاك الطاقة	6.8
			9	- " درجة حرارة القهوة	6.9
			9	عسر الماء	6.10
			9	ضبط اللغة	6.11
			10	تنبيه صوتي	6.12
			10	Bluetooth	6.13
			10	قيمر ضبط المصنع	6.14
			10	الإحصاءات	6.15
			10	تخصيص ملف التعريف	6.16
			10	ىداد القهوة	7. إء
			10	إعداد القهوة باستخدام حبوب القهوة	7.1
			10	اختيار نكهة القهوة	7.2
			11	اختيار كمية القهوة	7.3
			11	إعداد القهوة باستخدام القهوة مُسبقة الطحن	7.4
			11	ضبط مِطحنة القهوة	7.5
			11	نصائح للحصول على قهوة أكثر سخونة	7.6
			12	عداد المشروبات الساخِنة بالحليب	8. ļ
			12	أعد ملء وعاء الحليب وثبته في مكانه	8.1
			12	اضبط كمية الرغوة	8.2
			ب 12	الإعداد الأوتوماتيكي للمشروب الذي يحتوي على الحليد	8.3
			12	تنظيف حاوية الحليب بعد كل استخدام	8.4
			13	ريق القهوة	9. إڊ
			13	HOT WATER DELIVER (إمداد الماء الساخن)	Y .10

مقدّمة

نشكركم على اختياركم لهذه الآلة الأوتوماتيكية لإعداد القهوة والكابّوتشينو. يرجى تكريس بضع دقائق من وقتكم لقراءة تعليمات الاستخدام هذه الخاصة بجهازكم. وبذلك يتم تجنّب التعرّض لأية أخطار أو التسبب في تضر الماكينة أو تلفها.

1.1 حروف بين قوسين

هذه الحروف الموضوعة بين قوسين لها مدلولاتها في لوحة التعريف الواردة في فقرة وصف الجهاز (صفحة 2-3).

المشاكل وعمليات الإصلاح

عند وجود أيَّة مشاكل تشغيلية، فإنه يجب أولاً محاولة حلها عبر إتّباع التحذيرات الواردة في الفصول "18. الرسائل المعروضة على الشاشة" و "19. حل المشاكل".

وإذا لم تنجح هذه المحاولة في حل المشكلة الموجودة وللحصول على مزيد من التوضيحات، فإنه يُنصح بالاتصال بخدمة العملاء وتقديم الدعم الفني على الرقم الموجود في ورقة "خدمة العملاء وتقديم الدعم الفني" المُرفقة. إذا لم تكن بلدك بين تلك البلاد المذكورة في الورقة، فإنه يرجى منك الاتصال على الرقم الموجود في شهادة الضمان. إذا دعا الأمر لإصلاح الماكينة حالة وجود أعطال بها، فإنه للقيام بذلك يجب فقط التوجِّه إلى خدمة الدعم الفي للسرِّكة المُصنِّعة De'Longhi. العناوين واردة في شهادة الضمان المُرفقة بالماكينة..

تحميل التطبيق! 1.3







بفضل تطبيق De'Longhi Coffee Link أصبح من الممكن التحكّم عن بُعد في بعض الوظائف التشغيلية للماكينة.

يوجد في هذا التطبيق أيضاً بعض المعلومات والنصائح والتوضيحات حول عالمر القهوة كما يصبح من الممكن بسهولة الحصول على جميع المعلومات الخاصة بالماكينة التي تمتلكها.

يُوضِّح هذا الرمز الوظائف التشغيلية التي يُمكن التحكّم فيها أو الرجوع إليها في التطبيق.

كما يُصبح من الممكن أيضاً كحد أقصى تحديد 3 مشروبات جديدة وتخزينها في ماكىنتك،

ملاحظة هامة:

تأكد من أن الأجهزة مطابقة من على ".compatibledevices.delonghi ."com

2. الوصف

وصف الجهاز (صفحة 3 - A) 2.1

- A1. غطاء وعاء حبوب القهوة
- A2. غطاء قُمع القهوة مُسبقة الطحن
 - A3. وعاء حبوب القهوة
- A4. قمع إدخال القهوة المطحونة مسبقاً
 - A5. مقبض تعديل درجة الطحن
 - A6. رف الفناجين
- A7. زر (ا): لتشغيل الماكينة أو إيقافها وضعية الاستعداد (standby)
 - A8. فوهة الماء الساخن
 - A9. موزّع صب القهوة (ارتفاعه قابل للتعديل)
 - A10. حوض تجميع-التكثيف
 - A11. وعاء رواسب القهوة
 - A12. صينيّة وضع فناجين القهوة
 - A13. مؤشّر مستوى ماء حوض تجميع القطرات
 - A14. شبكة الحوض
 - A15. وعاء تجميع القطرات
 - A16. غطاء خزّان الماء
 - A17. خزّان الماء
 - A18. مكان مُرشِّح منقى تحلية المياه
 - A19. غطاء الناقع
 - A20. الناقع
 - A21. مكان موصّل كابل التيار الكهربي
 - A22. المفتاح العامر

وصف الصفحة الرئيسية (الشاشة الرئيسية) (صفحة 2 - B

- B1. رمز البلوتوث نشط
- B2. رمز توفير الطاقة نشط
 - B3. النكهة المختارة
- B4. مشروبات بالاختيار المباشر
 - B5. سهم الانتقال
 - B6. الطول المختار
- B7. إنذار طلب إزالة الترسبات الكلسية
 - B8. إنذار طلب نظافة وعاء الحليب
 - B9. إنذار طلب استبدال المرشح

وصف لوحة التحكم (صفحة 2 - C) 2.3

✓ اختيار طول المشروب .C1

: اختيار الملف الشخصي .C2

: قائمة إعدادات الجهاز .C3

: يتمر الضغط عليه من أجل الخروج من الوظيفة المختارة .C4 والعودة إلى القائمة الرئيسية

(my) : قائمة اختيار المشروبات الشخصية. عند الاستخدام لأول مرة، إن لم يتم برمجها مسبقاً على النحو الموصوف في الفصل "11. تخصيص المشروبات ", يتمر البدء مباشرةً في تخصيص المشروب

: اختيار نكهة المشروب

2.4 وصف الملحقات (صفحة 2 - D - 2

- التبار التفاعلي "Total Hardness Test" اختبار قسوة الماء الكلى (مرفق في الصفحة 2 من التعليمات باللغة الإنجليزية)
 - D2. مكيال معاير للقهوة المطحونة مسبقاً
 - D3. مزيل الترسبات الجيرية
 - D4. مرشِّح تحلية المياه (أيضاً في بعض الموديلات)
 - D5. فرشاة التنظيف
 - D6. موزع الماء الساخن
 - D7. كابل التغذية بالتيار الكهربي

2.5 وصف وعاء الحلب (صفحة E - 2)

- E1. مِقبض ضبط الرغوة ووظيفة CLEAN (التنظيف)
 - E2. غطاء وعاء الحليب
 - E3. وعاء الحليب
 - E4. أنبوب شفط الحليب
 - E5. أنبوب صب الحليب المُرغّى (قابل للتعديل)



ملاحظة هامة

- تكون دورة المياه في الماكينة فارغة عند أول استخدام، لذلك يمكن أن تصدر الماكينة الكثير من الضجيج، وسوف يخف الضجيج كلما امتلأت الدورة.
- تم فحص الماكينة في المصنع من خلال استخدام القهوة ولهذا السبب، من الطبيعي وجود بقايا قهوة داخل مطحنة القهوة في الماكينة، وفي كل الأحوال نضمن لك أن هذه الآلة جديدة.
- اعمل بأسرع وقت ممكن على تخصيص قيم عسر الماء بإتبّاع الإجراء الموصوف في الفصل "15. برمجة عسر الماء".
- أدخل موصل كابل التيار الكهربي (D7) في مكانه (A21) خلف الجهاز ثم وصل الجهاز بشبكة التيار الكهربي (شكل 1) مع ضرورة التحقق من أن المفتاح العام (A22)، الموجود خلف الجهاز، مضغوط عليه (الشكل 2)؛

ثمر ابدأ في العمل متّبعاً الإرشادات والتعليمات الظاهرة على شاشة الجهاز ذفسه:

- "FILL WATER TANK" "FRESH WATER" "ملء الخزان" "بماء طازج": أخرج خزان الماء (141) (شكل 3)، أعد ملئه حتى خط MAX (المطبوعة على الخزان) بماء طازج (شكل 4)؛ ثمر أعد إدخال الخزان نفسه (شكل 5)؛
- "INSERT WATER SPOUT" "إدخال موزع صب الماء": تأكد من أن موزع صب الماء الساخن (D6) قد تمر إدخاله على الفوهة (A8) (شكل 6) وضع تحته وعاء (شكل 7) بسعة لا تقل عن 100 مل؛
- "الدائرة WATER CIRCUIT EMPTY" "PRESS OK TO START" "الدائرة فارغة" "اضغط على OK موافق من أجل البدء": اضغط على Ok

 Ok

 موزع الصب (شكل 8) ثم ينطفئ أوتوماتيكياً.

بهذا الشكل تصبح ماكينة القهوة الآن جاهزة للاستعمال.

انتبه جيدًا!

- عند استعمال الماكينة لأول مرة، لابد من إعداد 4-5 فناجين من الكابّوتشينو قبل أن تحصُّل منها على نتائج مُرضية.
- أثناء إعداد أول 5-6 فناجين من الكابّوتشينو، من الطبيعي سماع ضوضاء الماء وهو يغلى: بعد ذلك سوف تقل هذه الضوضاء.
- لتحسين مستويات الأداء التشغيلي للماكينة، يُنصح بتركيب مُرشِّح تحلية المياه (D4) مع إتباع الإرشادات والتوجيهات الواردة في الفصل "16. مرشح تحلية المياه". إذا لمر يكن الموديل الذي لديكم مزوِّداً بهذا المُرشِّح، فإنه من الممكن طلب الحصول عليه من مراكز الدعم الفنى المُعتمدة من De'Longhi.



لاحظ جيداً!

قبل إشعال الجهاز، تحقق من أن قاطع التيار العمومي (A22) مضغوطٌ عليه (شكل 2).

عند كل تشغيل، يقوم الجهاز أوتوماتيكياً بتنفيذ دورة تسخين أولي وشطف.

- من أجل تشغيل الجهاز، اضغط على زر لل (A7) (شكل 8): تظهر على الشاشة رسالة "HEATING UP UNDERWAY" "PLEASE WAIT" "جارى التسخين" "انتظر من فضلك".
- بمجرد اكتمال التسخين، يعرض الجهاز رسالة أخرى: "RINSING" "جاري الشطف" "انتظر من فضلك"، "UNDERWAY" "PLEASE WAIT "جاري الشطف" "انتظر من فضلك"، وبهذه الطريقة، فإنه بالإضافة إلى تسخين الغلاية، يقوم الجهاز بتمرير الماء الساحق في الأنابيب الداخلية حت تسخن هي الأخرى.
 - الجهاز جاهز للاستخدام تظهر صفحة الشاشة الرئيسية (homepage).

إطفاء الجهاز

عند كل مرة ينطفئ فيها الجهاز فإنه يقوم أوتوماتيكياً بإجراء عملية شطف في حالة أنه قد قام بإعداد القهوة.

- من أجل إطفاء الجهاز، اضغط على الزر (A7) (شكل 8).
- سوف نظهر على الشاشة الكتابة",TURNING OFF UNDERWAY"": وإذا ما نُصَّ على ذلك، فإن الجهاز سوف يبدأ في إجراء عملية الشطف ثمر سينطفئ (وضع الاستعداد (stand-by).

انتبه جيدًا!

في حالة عدم استخدام الجهاز لفترات طويلة، يُرجى فصله عن شبكة التيار الكهرى:

- أطفئ الجهاز أولاً بالضغط على الزر (شكل 8);
- حرر المفتاح العام (A22) الموجود خلف الجهاز (شكل 2).

انتبه!

. لا تضغط مُطلقاً على قاطع التيار العمومي عندما يكون الجهاز موقداً.

6. القائمة

6.1 الدخول إلى القائمة

- 1. اضغط على الزر " (C3) من أجل الدخول إلى القائمة;
- . انتقل بين بنود القائمة بالضغط على Next > حتى عرض البند المرغوب فيه;

اضغط على بند القائمة الذي ترغب في اختياره.

6.2 الخروج من القائمة

بمجرد تنفيذ عمليات الضبط المرغوب فيها، اضغط على (ESC 🗅 حتى العودة إلى الصفحة الرئيسية.

6.3 الشطف 🚱

يمكن مع هذه الخاصية التشغيلية أن يخرج بعض الماء الساخن من موزَّع صب القهوة (A9) ومن موزِّع صب الماء الساخن (D6)، إذا ما كان مُدخلاً، بحيث يتم تنظيف وشطف دائرة الماكينة الداخلية.

- ضع تحت موزًع صب القهوة والماء الساخن وعاءً سعته لا تقل عن 100 مل (شكل 8).
- بمجرد اختيار البند RINSING"" "الشطف", بعد بضع ثوانٍ، يخرج الماء الساخن أولاً من موزع صب القهوة ولاحقاً من موزع صب الماء الساخن (إن كان مدخلاً)، والذي ينظف ويسخن الدائرة الداخلية للماكينة (شكل 7).
- من أجل قطع الشفط اضغط على Stop X أو انتظر القطع الأوتوماتيكي.

ملاحظة هامة!

- في حالات عدم استخدام الماكينة لفترات تزيد عن 3-4 أيامر يُنصح بشدة، عند إعادة تشغيلها بعد ذلك، بالقيامر بإمداد 2/3 مرات شطف قبل استخدامها؛
- من الطبيعي، بعد القيام بهذه العملية، وجود بعض المياه في وعاء رواسب وبقايا القهوة (A11).

6.4 إزالة الترسبات الكلسية 🕌

بالنسبة للتعليمات الخاصة بعملية إزالة الترسبات الكلسية، يُرجى الاسترشاد بالفصل "14. إزالة الترسبات الكلسية".

6.5 مُرشِّح المياه 🏻

بالنسبة للتعليمات المتعلقة بتركيب المرشح (D4)، يرجى الرجوع الفصل "16. مرشح تحلية المياه".

6.6 قيم ضبط المشروبات

في هذا القسم من الممكن الإطلاع على عمليات التخصيص وإن لزم الأمر وضع كل مسروب منفرد في كل ملف شخصي على قيم المصنع.

- بمجرد الدخول إلى قائمة الإعدادات، اضغط على "SETTINGS" "إعدادات قيم المشروب": تظهر على الشاشة لوحة قيم المثروب الأول؛
- موف تظهر القيم على هيئة شرائط رأسية: قيمة ضبط المصنع يُشار إليها بالرمز المصنع المضبوطة حالياً يُشار إليها بامتلاء الشريط الرأسي؛
- من أجل وضع قيم المصنع على المشروب المعروض على الشاشة، اضغط على (Reset);
- "TONFIRM RESET" "تأكيد ضبط المصنع؟": من أجل التأكيد، اضغط على Ok √ (من أجل الإلغاء, Esc)):
- . "DEFAULT VALUES" "SET" قيم المصنع" "مضبوطة": اضغط على $Ok \sqrt{\ \ \ \ \ }$

ملاحظة هامة!

لتغير المشروبات في ملف شخصي آخر، قم بالعودة إلى الصفحة الرئيسية، وحدد الملف الشخصي المرغوب فيه وكرر الإجراء.

6.7 الإطفاء الذاتي (وضعية الاستعداد "stand-by") (المستعداد "stand-by") (المستعداد عنوب عدم مرور 15 أو 3 المستعدام . الاستخدام .

لتشغيل خاصية الإطفاء الذاتي اتبع الخطوات التالية:

- 1. اضغط على "AUTO-OFF" "الإطفاء الذاتى"؛
- 2. اختر الفاصل الزمني المرغوب به عن طريق الضغط على سهمي الاختيار \bigodot (لزيادة) أو \bigodot (لإنقاص) القيمة؛
 - 3. من أجل التأكيد, اضغط على $Ok \sqrt{}$. تم الآن ضبط وبرمجة الماكينة على الإطفاء الذاتي.

6.8 التوفير في استهلاك الطاقة (٢٠)

مع هذه الخاصية يمكن تفعيل أو إيقاف طريقة توفير الطاقة، عند تفعيل هذه الخاصية فإنها تضمن مستوى استهلاك طاقة أقل وذلك بما يتوافق مع التوجيهات ومجموعة اللوائح والقوانين الأوروبية ذات الصلة.

لإيقاف تنشيط أو إعادة تفعيل وضعية "توفير الطاقة"، اتبع الخطوات التالية:

اضغط على "ENERGY SAVING" "توفير الطاقة" من أجل إيقاف (OFF)
 تنشيط (OFF)
 أو تنشيط (ON)

على الشريط العلوي للصفحة الرئيسية، يظهر الرمز المتعلق به (B2) للإشارة إلى إتمام تنشيط الوظيفة.

ملاحظة هامة:

عندما يكون توفير الطاقة نشطاً، فإن الصب قد يتطلب بضع ثوانٍ من الانتظار.

6.9 درجة حرارة القهوة 🖲

عند الرغبة في تعديل درجة حرارة الماء الذي يتم فيه صب القهوة، اتبع الخطوات التالية:

- اضغط على "COFFEE TEMPERATURE" "حرارة القهوة": تظهر على الشاشة القيم القابلة للاختيار (القيمة الجارية تكون بارزة);
- .. اضغط على القيمة التي ترغب في ضبطها (LOW, MEDIUM, HIGH,) اضغط على القيمة التي ترغب في ضبطها (MAX (منخفضة، متوسطة، عالية، القصوى).

6.10 عسر الماء ﴿ ﴿

للتعليمات الخاصة بعملية ضبط عُسر الماء، يُرجى الاسترشاد بالفصل "15. برمجة عسر الماء".

6.11 ضبط اللغة

إن رغبت في تعديل لغة الشاشة، اعمل على النحو التالي:

- 1. اضغط على ""SET LANGUAGE" "ضبط اللغة";
- اضغط على العلم المتعلق باللغة التي ترغب في اختيارها (اضغط على Next >

6.12 تنبيه صوتي ≪

يتمر بواسطة هذه الوظيفة التشغيلية تشغيل أو إبطال خاصية التنبيه الصوق الذي يصدر كلما تمر الضغط على الأيقونات وفي كل مرة يتمر فيها إدخال/إزالة الملحقات التشغيلية. لتفعيل أو لإيقاف التنبيه الصوتي، اتبع الخطوات التالية:

ان الضغط على "BEEP" "تنبيه صوني" من أجل إيقاف تنشيط ((OFF) أو تنشيط ((OFF)) الوظيفة؛

Bluetooth 6.13

عن طريق هذه الخاصية يمكن تفعيل أو إيقاف خاصية رقم التعريف الشخصي (PIN) الخاص بالحماية ليتم توصيل الماكينة بأحد الأجهزة التي تحددونها.

- اضغط على "BLUETOOTH": سيظهر على الشاشة رقم المسلسل التعريفي الخاص بإلماكينة (19 رقم) وعدد بـ 4 أرقام (PIN);
- اضغط على (الله النشيط أو (ON) إيقاف تنشيط طلب رمز pin رمز pin عند الاتصال عبر التطبيق؛

رقم التعريف الشخصي (PIN) المُسبق الضبط في الماكينة هو "0000": يُتصح بتغييره مباشرة من خلال التطبيق.

ملاحظة هامة!

يسمح لكمر الرقمر التسلسلي للجهاز، والذي يمكن رؤيته داخل الوظيفة "BLUETOOTH (بلوتوث)"بالتعرف على الماكينة بكل دقة وتحديد لحظة توصيلها بالتطبيق.

6.14 قيم ضبط المصنع 🚻

عن طريق هذه الوظيفة تتم إعادة ضبط المصنع لكافة إعدادات القائمة وكافة عمليات البرمجة الخاصة بالكميات لكافة الملفات الشخصية، عن طريق العودة إلى قيم المصنع (فيما عدا اللغة، التي تبقى هي المضبوطة مسبقاً).

لإعادة الجهاز إلى قيم ضبط المصنع اتبع الخطوات التالية:

- . اضغط على "DEFAULT VALUES" "القيم الافتراضية": ستعرض الشاشة "DEFAULT VALUES" "القيم الافتراضية": اضغط على Ok \(\sqrt{V} \)
 العملية):
- تم ضبط قيم المصنع": اضغط على "DEFAULT VALUES SET" من أحل التأكيد. \bigcirc

6.15 الإحصاءات 📶

من خلال هذه الخاصية التشغيلية تظهر البيانات الإحصائية للماكينة. لإظهار هذه المعلومات الإحصائية على الشاشة، ابدأ في العمل على النحو التالى:

1. اضغط على "STATISTICS" "الإحصائيات" وافحص كافة البيانات الإحصائية عن طريق الانتقال بين البنود بواسطة (Next > 1).

6.16 تخصيص ملف التعريف

من أجل تخصيص أيقونة للملف الشخصي الحالي، اعمل على النحو التالي:

- 1. اضغط على "CUSTOMISE PROFILE" "تخصيص الملف الشخصى"؛
- أ. اضغط على الأيقونة المرغوب بها: على الصفحة الشخصية يتم عرض
 المنطقة العلوية بنفس لون الأيقونة.

7. القهوة

7.1 إعداد القهوة باستخدام حبوب القهوة

انتىه!

لا تستخدم حبوب قهوة خضراء معالجة بالسكر المذاب أو ملبسة بالسكر، لأنها ممكن أن تلصق داخل طاحونة القهوة وتتلفها.

- 10. ادخل حبوب القهوة في الوعاء الخاص بذلك (A3) (شكل 10);
 - 2. ضع فنجاناً تحت موزّع صب القهوة (A9)؛
- اخفِض موزِّع الصب بحيث يُصبح في أقرب وضعية ممكنة من الفنجان (شكل 11): فكهذا تحصل على كريمة أفضل؛
 - 4. اختر نوعية القهوة التي ترغب فيها:
 - ESPRESSO (إسبريسو)
 - LONG (طویل)
 - COFFEE •
 - DOPPIO+ (أسبرسو مضاعف+)
 - 2X ESPRESSO (إسبريسو 2X)
- تبدأ عملية الإعداد وتظهر على الشاشة صورة المشروب المُختار إضافة إلى شريط تقدّم يمتلئ رويداً رويداً حتى الانتهاء من إعداد القهوة.

ملاحظة هامة:

- من الممكن تحضير فنجانين من القهوة إسبريسو في نفس الوقت بالضغط على "2X"
 أثناء تحضير 1 فنجان إسبريسو (تبقى الصورة معروضة لبضع ثوان في بداية التحضير).
- بينما تحضر الماكينة القهوة، يمكن أن يتوقف الصب في أية لحظة بالضغط على (Stop X).

وبعد الانتهاء من إعداد القهوة تُصبح الماكينة جاهزة لإعادة استعمالها مرة أخرى.

انتبه جيدًا!

- أثناء الاستخدام، سوف تظهر على الشاشة بعض الرسائل (FILL) WATER TANK, EMPTY GROUNDS CONTAINER "املاً الخزان، فرّغ حاوية القهوة"إلخ) والتي توجد معانيها في الفصل "18. الرسائل المعروضة على الشاشة".
- للحصول على قهوة أكثر سخونة، يجب مراجعة الفقرة "6.7 نصائح لقهوة أكثر سخونة".
- إذا كانت القهوة تخرج على شكل قطرات أو كانت قليلة التماسك وبها كريمة قليلة أو كانت مُفرطة البرودة، فإنه يجب عليك قراءة النصائح الواردة في الفقرة "5.7 ضبط مِطحنة القهوة" وفي الفصل "19. حل المشاكل".
- يمكن تخصيص تحضير كل فنجان قهوة (انظر الفصول "11. تخصيص المشروبات " و "12. حفظ ملف المستخدم الخاص بك").

7.2 اختيار نكهة القهوة

اضغط على زر **((**C6) (C6):

نكهة محددة شخصياً (إذا كانت الماكينة مضبوطة على ذلك) / نكهة قياسية	my
X-LEGGERO	00000
LIGHT (خفيفة)	
MEDIUM (متوسطة)	00000
STRONG (قوية)	00000
X-STRONG (قوية جدا)	00000
(انظر "4.7 إعداد القهوة باستخدام القهوة مُسبقة	
الطحن")	

بعد الصب، يعود ضبط النكهة إلى القيمة My ...

7.3 اختيار كمية القهوة

اضغط على زر **لاً √** (C1):

نكهة مخصصة (حال برمجتها) / قياسية	my₩
SMALL SIZE (كمية صغيرة)	
MEDIUM SIZE (كمية متوسطة)	
LARGE SIZE (كمية وفيرة)	
X-LARGE (كمية وفيرة جداً)	

بعد الصب، يعود ضبط الكمية إلى القيمة

7.4 إعداد القهوة باستخدام القهوة مُسبقة الطحن

انتبه

- لا تضيف مطلقاً القهوة مُسبقة الصحن عندما تكون الماكينة مطفأة،
 من أجل تجنب انتشارها داخل الماكينة واتساخها. في هذه الحالة
 يمكن أن تتعرض الماكينة للتلف والأعطال.
- لا تُدخل مُطلقاً أكثر من مكيال واحد مستوي (D2)، وإلّا يمكن أن تتسخ الأجزاء الداخلية من الماكينة كما يمكن أن ينسد القُمع (A4).
- إذا ما استُخدمت القهوة مُسبقة الطحن، فإنه يمك فقط إعداد فنجان واحد من القهوة في المرّة الواحدة.
- اضغط على زر (C6) (C6) حتى تعرض الشاشة "→"
 (GROUND) "مطحون".
 - أ. افتح غطاء قُمع القهوة مُسبقة الطحن (A2).
- تحقق من أنّ القمع (A4) غير مسدود، ثمر أدخِل مكيال واحد من القهوة مُسبقة الطحن (شكل 12).
 - ضع فنجان تحت فوهات موزع صب القهوة (A9).

- . اختر نوعية القهوة التي ترغب فيها:
 - ESPRESSO (إسبريسو)
 - LONG (طویل)
 - COFFEE (قهوة)
- ن. تبدأ عملية الإعداد وتظهر على الشاشة صورة المشروب المُختار إضافة إلى سريط تقدّم يمتلًى رويداً رويداً حى يبدأ الإعداد.

وبعد الانتهاء من إعداد القهوة تُصبح الماكينة جاهزة لإعادة استعمالها مرة أخى..

انتبه! عند تحضير القهوة الطويلة LONG:

ADD GROUND COFFEE" "MAX" في منتصف التحضير، تظهر الرسالة "MAX" (مكيال). ثمر "أدخل البن المطحون" "الحد الأقصى. ONE MEASURE" (مكيال). ثم أدخل مكيال بن مطحون مسبقاً واضغط على \bigcirc .

7.5 ضبط مطحنة القهوة

لا يجب ضبط مِطحنة القهوة على الأقل في بداية الاستعمال لأنها مُسبقة الضبط في المصنع بحيث تحصل على كمية وشكل القهوة الصحيحة.

ولكن مع ذلك، وبعد القيام بإعداد الفناجين الأولى من القهوة، اتضح أن عملية الصب هذه ينتج عنها قهوة أقل تماسكاً وأقل كريمة أو أن عملية الصب بطيئة للغاية (على شكل قطرات)، فإنه من الضروري إعادة ضبط درجة الطحن (A5) (شكل 13).

انتبه جبدًا!

يجب لف قبضة تعديل مستوى طحن القهوة فقط أثناء عمل طاحونة القهوة في المرحلة الأولى من إعداد مشروبات القهوة.

إذا كانت القهوة تخرج بشكل مُفرط البُطء أو لا تخرج مطلقاً، فإنه يجب هنا لف المقبض في تخرج مطلقاً، فإنه يجب هنا لف المقبض في التجاه عقارب الساعة لطرقة ضبط واحدة تجاه الرقم 7.

ولكن للحصول على قهوة أكثر كثافة ولتحسين شكل الكريمة، فإنه يجب لف المقبض في عكس

اتجاه عقارب الساعة لطرقة ضبط واحدة تجاه الرقم 1 (ليس لأكثر من طرقة ضبط واحدة في المرّة، وإلّا يمكن للقهوة أن تخرج بعد ذلك على شكل قطرات).

أثر هذا التصحيح والضبط يظهر فقط بعد صب على الأقل فنجانين متتالين من القهوة. وإذا لمر تحصل على النتيجة المرجوّة بالرغمر من القيام بعملية الضبط هذه، فإنه يصبح من الضروري تكرار عملية الضبط والتصحيح هذه مرة أخرى عبر لف المقبض لطرقة ضبط أخرى.

7.6 نصائح للحصول على قهوة أكثر سخونة

للحصول على قهوة أكثر سخونة، يُنصح القيام بما يلى:

- وقر بعملية شطف، عبر اختيار وظيفة "الشطف" من قائمة إعدادات الضبط (الفقرة "3.6 الشطف")؛
- قم بتسخين الفناجين بالماء الساخن (استخدم وظيفة الماء الساخن، انظر الفصل "10. صب الماء الساخن")؛
- قم بزيادة حرارة القهوة في قائمة الإعدادات " (C3) ((L3) (الفقرة "9.6 حرارة القهوة").

عداد المشروبات الساخِنة بالحليب

انتبه جيدًا!

من أجل تجنب الحصول على حليب قليل الرغوة، أو بفقاعات كبيرة، نظف دائماً غطاء وعاء الحليب (E2) وفوهة الحليب الساخن (A8) على النحو الموصوف في الفقرات "4.8 نظافة وعاء الحليب بعد كل استخدام "، "10.13 نظافة وعاء الحليب" و "11.13 نظافة فوهة الماء الساخن".

أعد ملء وعاء الحليب وثبته في مكانه

- أزل الغطاء (E2) (شكل 14)؛
- أعد ملء حاوية الحليب (E3) بكمية كافية من الحليب الطازج بحيث لا تتجاوز مستوى الحد الاقصى MAX الموجود على الوعاء (شكل 15). يجب أن تعرف أن كل حز تحديد موجود على جانب وعاء الحليب يعادل تقريباً 100 مل من الحليب؛

ملاحظة هامة!

- للحصول على رغوة حليب أكثر كثافة وتجانساً، فإنه يجب بالضرورة استخدام حليب منزوع الدسم أو قليل الدسم وبدرجة حرارة الثلاجة (تقريباً °5 درجات مئوية).
- إذا كانت وظيفة "توفير الطاقة" مُفعّلة، فإن عملية صب القهوة قد تتطلب الانتظار لبضع ثوان.
- تحقق من أن أنبوب شفط الحليب (E4) مُدخل جيداً في مكانه المناسب والمحدد له في قاع غطاء وعاء الحليب (شكل 16)؛
 - أعد وضع غطاء وعاء الحليب في مكانه؛ .4
 - إن وجد، أخرج موزع صب الماء الساخن (D6)؛
- ركّب وعاء الحليب (E) في مكانه عبر دفعه حتى النهاية لتوصيله بالفوهة (A8) (شكل 17): سوف تُصدر الماكينة إشارة تنبيه صوتية (إذا كانت خاصية التنبيه الصوتي مُفعّلة)؛
- ضع فنجاناً كبيراً بالقدر الكافي تحت فوّهات موزِّع صب القهوة (A9) وتحت أنبوب صب الحليب المُرغّى (E5)؛ اضبط طول أنبوب صب الحليب، وذلك لتقريبه من الفنجان عبر شده ببساطه نحو الأسفل داخل الفنحان (شكل 18).
- اتبع الإرشادات والتوجيهات الخاصة بكل وظيفة تشغيلية في الماكينة.

8.2 اضبط كمية الرغوة

عند لف مقبض ضبط الرغوة (E1)، فإنه يتم تحديد كمية رغوة الحليب الذي سوف يتمر صبه أثناء إعداد المشروبات التي تحتوي على الحليب.

يُنصح به من أجل	الوصف	وضعية المقبض
HOT MILK (بدون رغوة)/ CAFFELATTE	بدون رغوة	
latte macchiato/ (قهوة باللبن) FLAT WHITE (حليب خفيف)	MINIMA SCHIUMA (أقل رغوة)	
CAPPUCCINO/ CAPPUCCINO+ / CAPPUCCINO MIX / ESPRESSO MACCHIATO / HOT (مُرغِّن) MILK	MASSIMA SCHIUMA (أقصى رغوة)	<u></u>

الإعداد الأوتوماتيكي للمشروب الذي يحتوي على الحليب

- أعد ملء وعاء الحليب (E) وثبته على النحو الموضح سابقاً.
 - اختيار المشروب المرغوب فيه:

.2

- CAPPUCCINO (الكابوتشينو)
- LATTE MACCHIATO/ (قهوة باللبن)
- (الحليب الساخن) MILK (HOT MILK
 - +CAPPUCCINO (الكابوتشينو+)
 - (کبوتشینو ممزوج) CAPPUCCINO MIX
 - CAFFELATTE (قهوة بالحليب)
 - (حليب خفيف) FLAT WHITE
- (إسبريسّو بالحليب) ESPRESSO MACCHIATO
- على الشاشة تنصح الماكينة بلف مقبض ضبط الرغوة (E1) بناء على الرغوة التي تنص عليها الوصفة الأصلية: ثمر أدر المقبض الموجود على غطاء وعاء الحليب،
- بعد بضع ثوان تبدأ الماكينة أوتوماتيكياً في عملية الإعداد وتظهر على الشاشة صورة المشروب المُختار إضافة إلى شريط تقدّم يمتلئ رويداً رويداً حى الانتهاء من إعداد المسروب.

وبعد الانتهاء من إعداد القهوة تُصبح الماكينة جاهزة لإعادة استعمالها مرة أخرى.

ملاحظة هامة!: إرشادات وتوجيهات عامة لجميع المشروبات القائمة

على الحليب

- 🖒 ESC): اضغط عليه في حالة الرغبة في القطع الكامل للتحضير والعودة إلى الصفحة الرئيسية.
- (Stop X): اضغط لإيقاف عملية صب الحليب أو القهوة وللانتقال إلى مرحلة الصب التالية (إن وجدت) لإكمال المشروب.
- تحضير كل مشروب من الحليب يكون قابلاً للتخصيص (انظر الفصول "11. تخصيص المشروبات " و "12. حفظ ملف المستخدم الخاص
- لا تترك وعاء الحليب طويلاً خارج الثلَّاجة: فكلما زادت درجة حرارة الحليب (°5 هي الحرارة المثالية)، كلما ساءت جودة الرغوة.

تنظيف حاوية الحليب بعد كل استخدام

بعد كل استخدام لوظائف الحليب يظهر على الشاشة طلب " TURN MILK FROTH ADJUSTMENT DIAL TO CLEAN POSITION أدر المقبض على وضع التنظيف" لبدء عملية التنظيف حيث أنه من الضروري البدء في عملية تنظيف غطاء وحدة إرغاء الحليب:

- اترك وعاء الحليب (E) مُدخلاً داخل الماكينة (ليس من الضروري تفريغ وعاء الحلب)؛
 - ضع فنجان أو وعاء آخر أسفل أنبوب صب الحليب المرغى؛
- أدر مقبض ضبط الرغوة (E) على "CLEAN" "تنظيف" (شكل 19): تعرض الشاشة "CLEANING UNDERWAY" "جارى التنظيف" "RECIPIENT UNDER SPOUT" "ضع وعاء أسفل موزع الصب" إلى حانب شريط والذي يمتلئ تدريجياً مع اكتمال النظافة (شكل 20). من أنبوب صب الحليب المرغى يخرج بخار مخلوط بماء ساخن. تتوقف عملية التنظيف أوتوماتيكياً؛
 - لف مقبض الضبط واضبطه على أحد خيارات نوعية الرغوة؛
- أزل وعاء الحليب ونظف دائماً فوهة الماء الساخن (A8) بواسطة قطعة إسفنج (شكل 21).

ملاحظة هامة!

- إذا ما دعت الضرورة لإعداد أكثر من فنجان من مشروبات مكونة من الحليب، فإنه يتم البدء في عملية تنظيف وعاء الحليب بعد إعداد آخر فنجان. من أجل البدء في عمليات التحضير التالية، عندما تظهر الرسالة الخاصة بوظيفة CLEAN "التنظيف"، اضغط على حدد علي حدد علي حدد كالحدد كال
- إذا لم يتم القيام بعملية التنظيف، فإنه سيظهر على شاشة الماكينة الرمز الله التخدم بأنه من الضروري القيام بعملية تنظف وعاء الحليب.
 - يمكن حفظ وعاء الحليب داخل الثلّاجة.
- في بعض الحالات، وللقيام بعملية التنظيف، يجب الانتظار حتى تسخن الماكنة.

إبريق القهوة

 ضع الإبريق أسفل موزع صب القهوة (A9): في اختيار الإبريق المستخدم، يجب الأخذ في الاعتبار الكمية التي سيتم صبها، أو:

الكمية (مل)	الجرعة المختارة	
250	2	
500	4	
750	6	

- 2. اضغط على "COFFEE POT" "إبريق القهوة"؛
- 3. "SELECT AROMA" "AND NUMBER OF CUPS" "اختيار النكهة:" "وعدد الفناجين"؛
 - 4. اضغط على (Ok **√**
- بعد بضع ثوان تبدأ الماكينة أوتوماتيكياً في عملية الإعداد وتظهر على
 الشاشة صورة المشروب المُختار إضافة إلى شريط تقدّم يمتل رويداً
 رويداً حتى الانتهاء من إعداد المشروب.

وبعد الانتهاء من إعداد القهوة تُصبح الماكينة جاهزة لإعادة استعمالها مرة أخرى.

ملاحظة هامة:

تحذير خاص بالسلامة:

بعد تحضير إبريق القهوة، اترك الماكينة لتبرد لمدة 5 دقائق قبل تحضير مشروب آخر. خطر ارتفاع الحرارة!

10. HOT WATER DELIVERY (إمداد الماء الساخن)

- تحقق من أن موزِّع صب الماء الساخن (D6) قد تمر توصيله بالشكل الصحيح بفوّهة الماء الساخن (A8)؛
- ضع وعاء تحت موزّع الصب (ضعه على أقرب مسافة ممكنة لتجنّب خروج الرذاذ)؛

- اضغط على "HOT WATER" "ماء ساخن"؛ على الشاشة تظهر الصورة المتعلقة به وشريط تقدم والذي يمتل تدريجياً مع تقدم التحضير;

ملاحظة هامة!

- إذا كانت الوظيفة التشغيلية "توفير الطاقة" مُفعّلة، فإن عملية صب الماء الساخن قد تتطلب الانتظار لبضع ثوان.
- تحضير الماء الساخن يكون قابلاً للتخصيص (انظر الفصول "11. تخصيص المشروبات " و "12. حفظ ملف المستخدم الخاص بك").

1. تخصيص المشروبات (my

- النكهة (بالنسبة للمشروبات القابلة للتحكم في نكهتها) ونسبة الماء في المشروبات يمكن تحديدهما وتخصيصهما حسب الرغبة.
- 1. تأكد من تنشيط ملف المستخدم الذي تريد تخصيص المشروب فيه: حيث يمكنك بالفعل اختيار المشروبات "MY" لكل ملف من الملفات.
 - 2. اضغط على (my) (C5);
- أجر المشروب الذي ترغب في تخصيصه من أجل الدخول إلى صفحات التخصيص: يجب إدخال الملحقات المتعلقة به؛
- 4. (مشروبات مكونة من القهوة فقط) "Adoption Accepted AROMA" (اختر نكهة القهوة)": اختر النكهة المرغوب بها بالضغط على "- "أو "+" واضغط على "- "أو "+" واضغط على " "OK V" "كمية القموة" "أوقف من " "OFFEE OUANTITY" "STOP TO SAVE" . 5.
 5. "STOP TO SAVE" "كمية القموة" "أوقف من "
- "STOP TO SAVE" "COFFEE QUANTITY" "كمية القهوة" "أوقف من أجل الحفظ": تبدأ عملية التخصيص والتحديد حسب الرغبة ويُظهر الجهاز شاشة التخصيص والتحديد الخاصة بكمية المشروب التي تظهر عبر شريط رأسي، النجمة الموجودة بجوار الشريط تمثّل الطول المضبوط حالياً.
- ا. عندما يصل الطول إلى الكمية الصغرى القابلة للبرمجة، تظهر على الشاشة (Stop X);
- آ. اضغط على (Stop X) عندما يتم الوصول إلى الكمية المرغوب بها في الفنجان؛

يؤكد الجهاز ما إذا تمر حفظ القيم أمر لا (وفقاً للاختيار السابق): اضغط على Ok V . يعود الجهاز إلى الصفحة الرئيسية.

ملاحظة هامة!

- مشروبات مكونة من الحليب: يتم حفظ نكهة القهوة ولاحقاًيتم حفظ كمية الحليب والقهوة بشكل منفرد;
- Hot Water (الماء الساخن): يُقوم الجهاز بصب الماء الساخن:
 - اضغط على Stop X لحفظ الكمية المرغوب بها.
- يمكن تخصيص المشروبات حسب الرغبة أيضاً عبر توصيل الماكينة بتطبيق DeLonghi Coffee Link App.
- من الممكن الخروج من البرمجة بالضغط على (ESC كا: لن نتم حفظ القيم .

جدول كمّيات المشروب	جدول كمّيات المشروبات		
المشروب	شروب الكميّة القياسيّة		
		للبرمجة	
ESPRESSO	40 ملل	180-20 مل	
(إكسبرس)			
LONG (طویل)	160 ملل	115 250 مل	
COFFEE (قهوة)	180 ملل	100 240 ملل	
DOPPIO+ (أسبرسو	120 ملل	180-80 ملل	
مضاعف+)			
HOT WATER (الماء	250 ملل	20 420 ملل	
الساخن)			

1. حفظ ملف المستخدم الخاص بك

يمكن في هذا الجهاز تخزين 3 ملفات شخصية مُختلفة للمُستخدمين، وكل ملف من هذه الملفات يرتبط بأيقونة مختلفة خاصة به.

في كل ملف شخصي يتمر حفظ في الذاكرة عمليات التخصيص لكل نكهة (AROMA) والطول (LUNGHEZZA) للمشروبات الخاصة بي "MY" (انظر الفصل "11. تخصيص المشروبات") ويستند الترتيب الذي تظهر فيه جميع المشروبات إلى تكرار الاختيار.

من أجل اختيار ملف شخصي، اضغط على ك: ثم قم باختيار الملف الشخصي المرغوب به.

ملاحظة هامة!

- الملف الشخصي "GST" (الضيف): عند اختيار هذا الملف الشخصي، يُصبح من الممكن صب المشروبات بإعدادات ضبط المصنع.
- يمكن تغيير اسم الملف الشخصي الخاص بك عبر توصيل الماكينة بتطبيق DeLonghi Coffee Link App (سيتم إظهار الحروف الثلاثة الأولى فقط)
- من أجل تخصيص أيقونة للملف الشخصي، راجع الفقرة "16.6 تخصيص الملف الشخصي".



13.1 تنظيف الماكينة

الأجزاء التالية في الماكينة يجب تنظيفها بشكل دوري:

- الدائرة الداخلية للماكينة؛
- وعاء رواسب القهوة (A11)؛
- حوض تجميع القطرات (A15)، حوض تجميع التكثيف (A10)، شبكة الحوض (A14) ومؤشر امتلاء الحوض (A17)؛
 - خزان الماء (A17);
 - فوهات موزع صب القهوة (A9)؛
 - قمع إدخال البن المطحون مسبقاً (A4)؛
- الناقع (A20)، الذي يمكن الوصول إليه بعد فتح نافذة الخدمة (A19)؛
 - وعاء الحليب (E)؛
 - فوهة الماء الساخن (A8)؛
 - لوحة التحكم (B)؛

انتبه

- لتنظيف الماكينة، لا تستعمل مذيبات أو منظفات مُسببة للتآكل أو الكحول. مع أجهزة De'Longhi فاثقة التقنية ليس من الضروري استخدام إضافات كيميائية لتنظيف الماكينة.
- لا يجوز غسل أي مكون من مكونات الجهاز في غسالة الأطباق باستثناء شبكة الحوض (A14) ووعاء الحليب (E).
- لا تستخدم الأشياء المعدنية في إزالة القشور الترسيبية ولا رواسب القهوة، لأنها يمكن أن تتسبب في خدش الأسطح المعدنية أو البلاستيكية في الماكينة.

13.2 تنظيف الدائرة الداخلية في الماكينة

بعد فترات عدم استعمال الماكينة التي تزيد عن مدة 4/3 أيام، يُنصح بشدة، قبل إعادة استخدام الماكينة، بإشعالها ثم جعلها تصب ما يلي:

- 2/3 عمليات شطفعن طريق اختيار وظيفة "الشطف" "RINSING"(فقرة "3.6 الشطف");
 - بالماء الساخن، لبضع ثوان (الفصل "10. صب الماء الساخن").

ملاحظة هامة!

من الطبيعي، بعد القيام بهذه العملية، وجود بعض المياه في وعاء رواسب ويقايا القهوة (A11).

13.3 تنظيف وعاء رواسب وبقايا القهوة

عندما تظهر على الشاشة "EMPTY GROUNDS CONTAINER" "أفرغ وعاء الرواسب", يكون من الضروري إفراغه وتنظيفه. وحتى الانتهاء من تنظيف وإزالة بقايا ورواسب القهوة (A11) فإن الماكينة لن تتمكن من إعداد القهوة. تُشير الماكينة إلى ضرورة تفريغ الوعاء أيضاً حتى وإن لمر يكن ممتلتاً، إذا ما انقضت مدة 72 ساعة منذ أول عملية إعداد تمت (حتى يتمر حساب مدة 72 بشكل صحيح، لا يجب إطفاء الآلة مُطلقاً من المفتاح العام) (A22).

انتبه! خطر التعرض للحروق

في حالة إعداد أنواع متعددة من الكابّوتشينو بشكل مُتعاقب، فإن حامل فناجين القهوة المصنوع من المعدن (A12) يُصبح ساخناً. لذلك يجب الانتظار حتى يبرد قبل لمسه مع الإمساك فقط بالجزء الأمامي منه. للقيام بعملية التنظيف (أثناء عمل الماكينة):

- 1. أخرج حوض تجميع القطرات (A15) (شكل 22)، وأفرغه ونظفه.
- أفرغ ونظّف بعناية وعاء تجميع رواسب القهوة (A11) مع الحرص على إزالة جميع الراسب التي يمكنها التراكم في القاع: الفرشاة المرفقة مع الماكينة (D5) مزوّدة بأسنان مناسبة لهذه العملية.
- أحمر اللون)، وإذا كان التكثيف (A10) (أحمر اللون)، وإذا كان ملئا، أفرغه.

انتبه!

عند سحب حوض تجميع القطرات فإنه يُصبح من الضروري والإجباري دائماً تفريغ وعاء رواسب وبقايا القهوة حتى لو كان غير مملوء بالكامل، إذا لم يتم القيام بهذه العملية، فمن المحتمل أن يمتلئ حوض بقايا ورواسب القهوة بقدر أكثر من المُحدد له أثناء إعداد الفناجين اللاحقة، مما يؤدي بحد ذاته إلى انسداد الماكبنة.

13.4 تنظيف وعاء تجميع القطرات وتجميع التكثيف

انتبه!

حوض تجميع القطرات (A15) مرّود بمؤمِّر عوّام (A13) (لونه أحمر) لتحديد مستوى الماء الموجود (شكل 23). قبل أن يبدأ هذا المؤشر في البروز من صينية إسناد الفناجين (A12)، فإنه من الضرورى إفراغ الحوض

وتنظيفه، وإلا فإن الماء يمكنه أن يفيض ويطفح خارج الحوض مما قد يسبب الضرر والتلف للماكينة وسطح السند والمنطقة المحيطة به. لإزالة حوض تجميع القطرات اتبع الخطوات التالية:

رانه خوص تجميع انقطرات اتبع الخطوات الثالية:

- . اخرج حوض تجميع القطرات ووعاء بقايا ورواسب القهوة (A11) (شكل 22)؛ -
- أزل الصينية التي توضع عليها الفناجين (A12)، وشبكة الحوض (A14)، ثمر أفرغ حوض جمع التنقيط ووعاء بقايا ورواسب القهوة واغسل جميع المكونات.
- . راجع حوض جمع قطرات التكثيف أحمر اللون (A15)، وإذا كان ملبئا، أفرغه.
- أعد حوض تجميع القطرات مع شبكته ووعاء بقايا ورواسب القهوة إلى مكانهم.

13.5 تنظيف الأجزاء الداخلية من الماكينة

خطر التعرض للصدمات الكهربائية!

قبل البدء في عمليات تنظيف الأجزاء الداخلية من الماكينة، يجب إطفاؤها (انظر "5. إطفاء الجهاز") ثمر افصلها عن التيار الكهربائي. لا تغمس الجهاز أو أياً من مكوناته في الماء.

- تأكد دورياً (مرة في الشهر تقريباً) من عدم اتساخ الجزء الداخلي من الماكينة (الذي يمكن الوصول إليه بمجرد إخراج حوض تجميع القطرات) (A15). وعند الضرورة، اعمل على إزالة ترسّبات القهوة باستخدام الفرشاة التى تأتى مع الماكينة (O) وبقطعة إسفنجية.
- أشفط جميع الترسبات والبقايا الموجودة باستخدام مكنسة شفط كهربائية (شكل 24).

13.6 تنظيف خزان الماء

- نظف دورياً (مرة في الشهر تقريباً)، وفي كل مرة تقوم فيها باستبدال مُرشِّح منفَّى تحلية المياه (D4) (إذا كان موجوداً) وخزان الماء (A17)، باستخدام قطعة قماش رطبة وقليل من مادة تنظيف رقيقة: اشطف بدقة وحرص قبل ملء الخزان وإعادة إدخاله.
 - اعمل على إزالة المُرشّح (إذا كان موجوداً) واشطفه بماء جار؛
- أعد إدخال المرشح (إذا كان موجوداً)، ثمر أعد ملء الخزان بماء جديد ثمر أعد إدخاله في مكانه؛
- (فقط في الموديلات المزوّدة بمرشِّح تحلية المياه) صب ما يقرب من 100 مل من الماء الساخن لإعادة تفعيل المُرشِّح.

13.7 تنظيف فوهات صب القهوة

- نظّف دورياً فوّهات صب القهوة (A9) باستخدام قطعة إسفنجية أو قطعة قماش (شكل 25A)؛
- تحقق دورياً من أن ثقوب موزع صب القهوة غير مسدودة. وعند الضرورة، اعمل على إزالة ترسبات القهوة عنها مُستخدماً عود تخليل الأسنان (شكل 258).

13.8 تنظيف قُمع إدخال القهوة مُسبقة الطحن

تحقّق دورياً (على الأقل مرة في الشهر) من أن قُمع إدخال القهوة مُسبقة الطحن (A4) غير مسدود. وعند الضرورة، اعمل على إزالة ترسّبات وبقايا القهوة باستخدام الفرشاة (D5) التي تأتى مع الماكينة.

13.9 تنظيف الناقع

يجب تنظيف الناقع (A20) لمرة في الشهر على الأقل.

انتبه!

لا يمكن سحب الناقع وإخراجه أثناء عمل الماكينة.

- 1. تحقق من أن الماكينة قد قامت بعملية الإطفاء بالشكل الصحيح (راجع الفصل "5. إطفاء الجهاز")؛
 - اخرج خزّان الماء (A17) (شكل 3)؛
 - 3. افتح منفذ الناقع (A19) (شكل 26) الموجود على الجانب الأيمن؛
- ل. اضغط باتجاه الداخل على زرّي فك التثبيت الملوّنين، وفي نفس الوقت اسحب الناقع باتجاه الخارج (شكل 27)؛
- 5. اغطس الناقع في الماء لمدة 5 دقائق تقريباً، ثمر اشطفه تحت صنبور المياه؛

انتبه!

اشطف فقط بالماء

لا تستخدم منظّفات - لا تستخدم غسالة الأطباق

نظّف الناقع دون استخدام أيّة منظّفات لأنها يمكن أن تتسبب في ضرره وتلفه.

- باستخدام الفرشاة (D5)، نظّف بقايا ورواسب القهوة المُحتمل وجودها على قاع الناقِع، والتي تظهر من منفذ الناقِع؛
- بعد الانتهاء من عملية التنظيف، أعد إدخال الناقع في مكانه عبر تثبيته في الدُعامة (شكل 28)؛ ثمر بعد ذلك اضغط على الكتابة PUSH حتى تسمع نقرة إتمام الاقتران والتعشيق؛

انتبه جيدًا!

إذا كان هناك صعوبة في إدخال الناقع، فإنه يُصبح من الضروري (قبل إدخاله) تحديد أبعاده جيداً بالضغط على الذراعين الموجودين كما هو موضّح في الشكل 29.

- بعد إدخال الناقع، تحقق من أن الزرّين الملوّنين غير مضغوطين وقد تم تحريرهما نحو الخارج (شكل 30)؛
 - 9. أغلق منفذ الناقع؛
 - 10. أعد إدخال خزان المياه في مكانه.

13.10 تنظيف وعاء الحليب

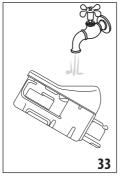
للحفاظ على كفاءة وحدة إرغاء الحليب، فإنه يجب تنظيف وعاء الحليب (E) بالطريقة التالية كل يومين:

- 1. أخرج الغطاء (E2)؛
- 2. أخرج أنبوب صب الحليب (E5) وأنبوب الشفط (E4) (شكل 31)؛
- لف في اتجاه عقارب الساعة مقبض ضبط الرغوة (E1) لجعله في وضعية "INSERT" (شكل 31) ثم أخرجه نحو الأعلى؛
- اغسل بعناية جميع المكوّنات بواسطة الماء الساخن ومُنظَف مُخفّف. يمكن غسيل جميع المكوّنات داخل غسالات الأواني، شرط أن يتمر وضعها في السلّة العلوية للغسّالة. انتبه جيداً إلى عدم بقاء أية رواسب للحليب على الثقب وعلى المجرى الواقع تحت المقبض (شكل 23): وعند وجود رواسب استخدم عود تخليل الأسنان في تنظيف هذا المجرى؛



الشفط وأنبوب التوزيع غير مسدودين ببقايا الحليب؛

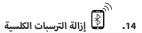
 7. أعد تركيب المقبض مع إدخاله بما يقابل الكتابة "INSERT"، وأنبوب الصب وأنبوب شفط الحليب؛



8. أعد وضع غطاء وعاء الحليب في مكانه (E2).

13.11 تنظيف فوهة الماء الساخن

نظف الفوّهة (A8) بعد كل مرّة تُعد فيها الحليب، وذلك باستخدام قطعة إسفنجية مع إزالة بقايا الحليب المترسّبة على حشوات إحكام الغلق ومنع النسرّب (شكل 21).



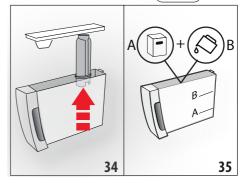
انتبها

- قبل البدء في استخدام مزيل الترسبات الكلسية، يجب قراءة التعليمات الواردة على علبة هذا المزيل نفسه.
- من المستحسن استخدام فقط وحصرياً مزيل الترسبات الكلسية المناسبة، مثله .De'Longhi استخدام مزيلات الترسبات الكلسية غير المناسبة، مثله أيضاً مثل القيام بعملية إزالة الترسبات الكلسية بشكل غير صحيح، يمكن أن يؤثر سلباً على الماكينة ويؤدي إلى أعطال وتلفيات بها لا يُعطّيها ضمان الشركة المُصنِّعة.

أزل الترسبات الكلسية من الماكينة عندما تظهر على الشاشة الرسالة PRESS OK TO" "يجب إزالة الترسبات الكلسية" "DESCALING NEEDED" "START" "اضغط على OK للبدء" (حوالي 45 دقيقة)"؛ وعند الرغبة في البدء فوراً في علية إزالة الرتسبات الكلسية، فإنه يجب الضغط على Ok V واتبع العمليات الواردة بالنقطة 3.

لتأجل عملية إزالة الترسبات الكلسية لوقت لاحق، فإنه يجب الضغط على Esc : على الشاشة الرمز نالله للتذكير بضرورة إزالة الترسبات الكلسية عن الماكينة. (سوف تتكرر الرسالة عند كل تشغيل). للدخول إلى قائمة إزالة الترسبات الكلسية:

- اضغط على الزر" (C3) للدخول إلى القائمة;
- أزل الترسبات الكلسية" واتبع الإرشادات العلسية" واتبع الإرشادات الواردة على الشاشة؛
- . "REMOVE WATER FILTER" "أزل مرشح الماء" (شكل 34)؛ أخرج خزان الماء (A17)، أزل مرشح الماء (D4) (إن وجد)، أفرغخزان الماء. اضغط (Next);



بازالة الترسبات (DESCALER (LEVEL A) AND WATER (LEVEL B").
 بازالة الترسبات (المستوى B) (شكل 35)؛ صب في خزان الماء مزيل الترسبات الكلسية حتى الوصول إلى المستوى A (ما يُعادل محتوى علبة 100 مل) المبيّن على الجزء الداخلي من الخزان؛ ثمر بعد

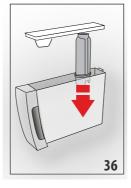
- ذلك أضف الماء (لتر واحد) حتى الوصول إلى المستوى B؛ ثمر أعد إدخال خزان المياه. اضغط على ($Next \$)؛
 - "EMPTY DRIP TRAY" "أفرغ حوض تجميع القطرات" (شكل 22):
- أزل حوض تجميع القطرات (A15) وأُفرغه وأعد إدخاله ووعاء الرواسب (A11). اضغط على (Next):
 - :"POSITION 2I CONTAINER OK TO START" .

ضع تحت موزِّع صب الماء الساخن (D6) وتحت موزِّع صب القهوة (A9) وعاءً فارغاً الحد الأدن لسعته الاستيعابية تساوى 2 لتر (شكل 9)؛

انتبه! خطر التعرض للحروق

من موزّع صب الماء الساخن ومن موزّع صب القهوة يخرج ماء ساخن يحتوي على أحماض. انتبه جيداً حتى لا تتعرض لمُلامسة هذا المحلول.

- اضغط على (Ok V) لتأكيد إدخال محلول إزالة الترسبات الكلسية. DESCALING UNDERWAY, PLEASE WAIT يظهر على الشاشة "جاري إزالة الترسبات الكلسية، يرجى الانتظار": يبدأ برنامج إزالة الترسبات الكلسية في العمل ويخرج سائل إزالة الترسبات سواء من موزّع صب الماء الساخن/البُخار أو من موزّع صب القهوة لتقوم الماكينة أوتوماتيكياً بعمل سلسلة كاملة من عمليات الشطف التي تخلّلها فترات توقّف لإزالة الترسبات الكلسية من داخل الماكينة؛
- بعد ما يقرب من 25 دقيقة، يوقف الجهاز عملية إزالة الرسبات الكلسية.؛
- 9. "RINSE AND FILL WATER TANK UP TO MAX LEVEL المطف ثمر الملأ الماء حتى مستوى الحد الأقصى MAX" (شكل 4): أصبح الجهاز الآن جاهزاً لعملية الشطف بماء طازج، فرّغ الوعاء المُستخدم لتجميع محلول إزالة الترسبات الكلسية واخرج خزان الماء، ثم فرّغه واشطفه بالماء الجاري، ثمر أعد ملئه حتى المستوى الأقصى MAX بالماء الجديد ثمر ادخله في الماكينة؛
- 10. "POSITION 2I CONTAINER PRESS OK TO START RINSING ضع الوعاء 2 لتر و اضغط OK لبدء علمية الشطف": أعد وضع فارغاً الوعاء المستخدم لتجميع محلول إزالة الترسبات الكلسية أسفل موزع صب القهوة وموزع صب الماء الساخن (شكل 9) واضغط على Ok ✓
- سوف يخرج الماء أولاً من موزَّع صب القهوة ثم بعد ذلك من موزَّع صب الماء الساخن وستُظهر الشاشة الرسالة "RINSING UNDERWAY جاري الشطف"؛



الماء الموجود في الخزان، قم بتقريغ الوعاء المُستخدم لتجميع ماء الشطف؛ (إذا تم تركيب مرشح) "INSERT" أمري المرشح في موضعه" (الشكل 36). اضغط على الماء، أعد إدخال مرشح تحلية الماء، إن تم إخراجه سابقاً؛

عند انتهاء

14. "RINSE AND FILL WATER TANK UP TO MAX LEVEL اشطف ثمر املاً الخزان بالماء حتى المستوى الأقصى MAX" (شكل 4): أعد ملء الخزان حتى المستوى الأقصى MAX بالماء الطازج الجديد؛

- "أعد إدخال الماء" (شكل 5): أعد إدخال الماء" (شكل 5): أعد إدخال خزان المياه في مكانه؛
- POSITION 2I CONTAINER PRESS OK TO START RINSING" .16 الوعاء 2 لتر و اضغط OK لبدء علمية الشطف": أعد وضع فارغأ الوعاء المستخدم لتجميع محلول إزالة الترسبات الكلسية أسفل موزع صب الماء الساخن (شكل 9) واضغط على $Ok\sqrt{\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ }$
- سوف يخرج الماء الساخن/البخار وستُظهر الشاشة الرسالة "RINSING UNDERWAY, PLEASE WAIT جارى الشطف، الرجاء الانتظار".
- أفرغ حوض تجميع القطرات" "EMPTY DRIP TRAY" (شكل 22): في نهاية الشطف الثاني، أزل حوض تجميع القطرات وأفرغه وأعد إدخاله (Next >) (الفخط على (A15))
- 19. "DESCALE COMPLETE" "تمت إزالة الترسبات الكلسية": اضغط على
- 20. "FILL TANK WITH FRESH WATER" أعد ملء الخزان بماء جديد": فرّغ الوعاء الذي استُخدم في تجميع ماء الشطف، ثمر أخرج الخزّان واملأه بالماء الطازج حتى المستوى الأقصى MAX ثمر أعد إدخاله في الماكينة.

انتهت هكذا عملية إزالة الترسيات الكلسية.

ملاحظة هامة!

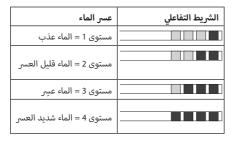
- إذا لم تنتهي عملية إزالة الترسبات الكلسية على النحو الصحيح (مثلاً نظراً لانقطاع التيار الكهربي) فإنه يُنصح بإعادة دورة الإزالة هذه مرة أخه؛
- من الطبيعي، بعد القيام بهذه العملية، وجود بعض المياه في وعاء رواسب وبقايا القهوة (A11).
- يطلُب الجهاز عملية شطف ثالثة، في حالة عدم ملء خزّان الماء حتى مستوى الحد الأقصى MAX: وذلك لضمان عدم وجود بقايا لمحلول إزالة الترسبات الكلسية في الدوائر الداخلية للجهاز. قبل أن تبدأ الشطف، تذكر تفريغ حوض تجميع القطرات.؛
- هذا الطلب من الماكينة للقيام بدورتي إزالة ترسبات متقاربتين زمنياً هو أمر طبيعي، وذلك لنظراً لتطوّر نظام التحكم في الماكينة.

15. الماء برمجة عسر الماء

تمر ضبط الماكينة مُسبقاً في المصنع على "المستوى 4" من عسر الماء. يمكن عند الرغبة في ذلك برمجة الماكينة وفقاً للمستوى الحقيقي لعسر الماء المُستخدم في المناطق المُختلفة، الأمر الذي سيقلل من وتيرة القيام بعملية إزالة الترسبات الكلسية.

15.1 قياس وتحديد عسر الماء

- اخرج شريط الاختبار من علبته التي تأتي مع الماكينة "TOTAL"
 المُرفقة بالإرشادات والتعليمات اللازمة بالإرشادات الإنجليزية.
 - اغمس الشريط بالكامل في كوب من الماء لمدة ثانية تقريباً.
- 3. اخرج الشريط بعد ذلك من الماء ثم هزّه قليلاً. بعد مرور ما يقرب من دقيقة سوف تظهر ض أو 2 أو 3 أو 4 مربّعات صغيرة حمراء اللون، وفقاً لمستوى عسم الماء وكل مربّع صغير يُعادل 1 مستوى عسم.



15.2 ضبط عسر الماء

- الدخول إلى القائمة على النحو المبني في الفقرة "1.6 الدخول إلى القائمة":
 - 2. اضغط على "WATER HARDNESS عسر الماء";
- 3. WATER HARDNESS, CURRENT UNDERLINED" عسر الماء، القيمة الحالية بخط بارز" اضغط على المستوى المرغوب فيه (مستوى 1 = 100 الماء عذب؛ مستوى 1 = 100
- ل. اضغط على ESC كا لعودة للصفحة الرئيسية.
 عند هذه النقطة تُصبح الماكينة بهذا الشكل مبرمجة من جديد حسب مسته، عسر الماء.

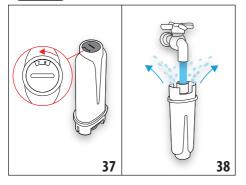
16. ﴿ مُرشِّح منقّى تحلية المياه

تأتّي بعض الموديلات وهي مزوّدة بمرشِّح منقّى تحلية المياه (D4): إذا كان الموديل الذي لديكم غير مزوّد بهذا المرشِّح، فإننا ننصحكم بشرائه من أحد مراكز خدمة العملاء وتقديم الدعم الفنى De'Longhi.

لاستخدام هذا المُرشِّح بالشكل الصحيح، اتبع التعليمات المذكورة فيما يلي.

16.1 تركيب المرشّح

- 10. أزل المرشح (D4) من العبوة؛
- الدخل إلى القائمة على النحو الموضح في الفقرة "1.6 الدخول إلى القائمة"؛
 - 3. اضغط على "WATER FILTER مرشح الماء"؛
- أدر القرص TURN DATE INDICATOR TO NEXT 2 MONTHS .
 أدر القرص الزمني حتى الشهرين القادمين" (شكل 37): أدر القرص الزمني حتى عرض الشهرين القادمين للاستخدام. اضغط على (Next >):



ملاحظة هامة

اللمرشح مدة صلاحية شهران إذا ما تمر استعمال الماكينة بشكل طبيعي، ولكن إذا بقيت الماكينة دون استعمال وبها المرشح فإن مدته بقائه بها يجب آلًا تزيد عن 3 أسابيع كحد أقصى.

- **RUN WATER INTO FILTER HOLE UNTIL IT COMES OUT .5 اجعل الماء يجري حتى يخرج" (شكل 38): لتشغيل المُرشِّح، اجعل ماء الصنبور يجري في فتحة المرشِّح كما هو موضّح في الشكل حتى يخرج الماء من الفتحات الجانبية لما يزيد عن مدة دقيقة. اضغط على (Next) :
 - اخرج خزان (A17) الماكينة ثم املأه بالماء.
- "IMMERSE FILTER TO EXPEL AIR BUBBLES اغمس المرشح في الخزّان لترك فقاعات الماء تخرج" (شكل 39): ادخل المرشّح في خزان الماء مع غمسه بالكامل لعشر ثوان تقريباً مع تمييله والضغط عليه قليلاً حتى تسمح لفقاعات الهواء الخروج، اضغط على



حتى نهايته، اضغط على

Next

(Next

(Next

(شكل 5)؛

FILTER

HOUSING_ أدخِل المرشح

إلى موضعه": أدخل المرشح

(D4) في مقره المخصص

له (شكل 36) واضغط عليه

INSERT

POSITION 0.5L CONTAINER, PRESS OK TO ENABLE FILTER" .10 ضع وعاء سعة 1,0 لتر, ثم اضغط OK لتنشيط عمل المرشح" (شكل 7): ضع الوعاء تحت موزَّع صب الماء الساخن (D6) ثمر اضغط على "OK Ok V" : ستبدأ عندها عملية الصب ثمر ستتوقف أوتوماتيكياً.

الآن أصبح المرشح جاهزاً للعمل ويمكن البدء في استعمال الماكينة.

16.2 استبدال المرشح

استبدل المرشح (D4) عندما تظهر على الشاشة رسالة "REPLACE WATER" استبدال مرشح الماء، اضغط OK للبدء": ابدأ فوراً في الاستبدال إن أردت ذلك، اضغط على \bigcirc واتبع \bigcirc واتبع \bigcirc العمليات بدءاً من النقطة 5.

من أجل تأجيل الاستبدال إلى وقتٍ آخر، اضغط على (ESC 🖒 على أيذكِّر الرمز (الله المرشح. للقيام بعملية الاستبدال المرشح. للقيام بعملية الاستبدال، اتبع الخطوات التالية:

- 1. أخرج الخزان (A17) والمرشح المنتهى؛
 - 2. أخرج المرشح الجديد من عبوته؛
- 3. ادخل إلى القائمة على النحو الموضح في الفقرة "1.6 الدخول إلى

- ابدأ في عملية الاستبدال متبعاً الخطوات المذكورة في الفقرة السابقة من النقطة 3.
 - الآن أصبح المرشح جاهزاً للعمل ويمكن البدء في استعمال الماكينة.

ملاحظة هامة!

بعد انقضاء مدة الشهرين (انظر التاريخ)، أو بعد مرور مدة 3 أسابيع من التوقّف عن استخدام الماكينة، ابدأ في عملية إزالة المرشح حتى وإن لمر تطلب الماكينة نفسها ذلك بعد.

16.3 إزالة المُرشِّح

إذا كنت ترغب في الاستمرار في استخدام الماكينة بدون المرشح (D4)، فمن الضروري إزالته والإبلاغ عن الإزالة. اتبع الخطوات التالية:

- . أخرج الخزان (A17) والمرشح المنتهى؛
- الدخل إلى القائمة على النحو الموضح في الفقرة "1.6 الدخول إلى القائمة"؛
 - اضغط على "WATER FILTER مرشح الماء";
- ان الموافق لوظيفة "REMOVE WATER FILTER إزالة مرشح الماء";
- ري "CONFIRM FILTER REMOVAL" أكّد إزالة المرشح": اضغط على $Ok\ \sqrt{}$ (على العكس في حالة الرغبة في العودة إلى قائمة الإعدادات, اضغط على Esc);

ملاحظة هامة!

بعد انقضاء مدة الشهرين (انظر التاريخ)، أو بعد مرور مدة 3 أسابيع من التوقّف عن استخدام الماكينة، ابدأ في عملية إزالة المرشح حتى وإن لمر تطلب الماكينة نفسها ذلك بعد.

17. ييانات فنية

القدرة القصوى للإرسال

جهد التيار والفولطيّة: 220-240 فولت~ 60/50 هرتز حد أقصى 10 أمبير 1450 وات القوة التشغيلية: 1.9 ميجا باسكال (19 بار) الضغط: 1.8 لت سعة خزّان الماء: الأبعاد (طول×عُمق×عرض): 240x440x360 ملم 1750 ملم طول الكابل: 10 كحم الوزن: 300 حرام الحد الأقصى لسعة استيعاب وعاء حبوب القهوة: 2483,5 - 2400 ميجا هرتز مدى التردد:

10 ميجا واط

سائل تظهر على الشاشة

العلاج	السبب المحتمل	الرسالة الظاهرة
املاً خزان الماء وأدخله بالشكل الصحيح، مع دفعه حتى يستقر في نهاية مكان تركيبه حتى سماع نقرة التركيب.	الماء في الخزان (A17) غير كافٍ.	FILL TANK WITH FRESH WATER العد ملء الخزان بالماء الطازج
ادخل الخزّان في مكانه بالشكل الصحيح مع دفعه بشكل كامل.	لم يتمر إدخال (A17) خزّان المياه بالشكل الصحيح.	İNSERT WATER TANK أدخِل خزّان الماء
فرّع وعاء بقايا ورواسب القهوة، وحوض تجميع القطرات (A15)، ثمّ نظفهما، وأعدهما إلى مكانيهما. هام: عند سحب حوض تجميع القطرات فإنه يُصبح من الضروري والإجباري دائماً تفريغ وعاء رواسب وبقايا القهوة حتى لو كان غير مملوء بالكامل. إذا لم يتم القيام بهذه العملية، فمن المحتمل أن يمتل حوض بقايا ورواسب القهوة بقدر أكثر من المُحدد له أثناء إعداد الفناجين اللاحقة، مما يؤدي بحد ذاته إلى انسداد الماكينة.	وعاء رواسب وبقايا القهوة (A11) مملوء.	EMPTY GROUNDS CONTAINER
اخرج حوض تجميع القطرات (A15) ثمر ادخل وعاء رواسب وبقايا القهوة.	بعد الانتهاء من عملية التنظيف لم يتم إدخال وعاء رواسب وبقايا القهوة (A11)	INSERT GROUNDS CONTAINER أدخل وعاء رواسب القهوة

العلاج	السبب المحتمل	الرسالة الظاهرة
أدخل البن المطحون مُسبقاً في القُمع (الشكل 12) ثمر كرر عملية الصب	تمر اختيار وظيفة "بن مطحون مُسبقاً"، ولكن لمر يتمر سكب البن المطحون مُسبقاًداخل القُمع (A4).	ADD GROUND COFFEE MAX. أدخل البن المطحون على الحد الأقصى. ONE MEASUREمكيال
		5 Esc
أدخل البن المطحون مُسبقاً في القُمع (A4) (شكل 12) ثمر اضغط على مفتاح الاختيار عند "OK" للاستمرار في عملية الصب وإيقافها.	تمر طلب قهوة وفيرة المياه LONG مع القهوة مُسبقة الطحن	ADD GROUND COFFEE MAX. نا البن ONE MEASURE المطحون على الحد الأقصى مكيال
أعد ملء وعاء حبوب البن (A3) (شكل 10).	انتهت حبوب القهوة.	FILL BEANS CONTAINER
فرّغ القُمع باستخدام الفرشاة (D5) كما هو موصوف في الفقرة "8.13 تنظيف قمع إدخال البن المطحون مسبقا".	قُمع (A4) البن المطحون مُسبقاً مسدود.	● Esc
كرر عملية صب البن ولفً مقبض ضبط مستوى الطحن (A5) (شكل 13) بمقدار طرقة واحدة نحو الرقم 7 و وفي التجاه عقارب الساعة، وذلك أثناء تشغيل المطحنة، إذا ما استمرت عملية الصب بطيئة حتى بعد القيام بصب فنجائين من القهوة على الأقل، فإنه يجب تكرار عملية التصحيح بالعمل على مقبض الضبط لطرقة ضبط واحدة (الفقرة 5.7 ضبط مطحنة البن"). وإذا استمرت المشكلة فإنه يجب التحقق من أن خزّان الماء (A17) مُخلاً حتى النهاية.	القهوة مطحونة بشكل مُفرط النعومة وبالتالي تخرج القهوة ببطء أكثر من المستوى المُعتاد أو لا تخرج مُطلقاً.	IGROUND TOO FINE الطحن ناعم جداً. ADJUST MILL اضبط درجة الطحن
صب قليل من الماء حتى يصبح التدفق طبيعيا.	الممكن أن قد تسبب في وجود إصدار فقّاعة هواء داخل الدائرة أدّت إلى إيقاف عملية الصب.	S Esc

العلاج	السبب المحتمل	الرسالة الظاهرة
اختر نكهة أخف بالضغط على الزرAROMA - النكهة" (C6) أو قم بتخفيض كمية البن المطحون في (على الأقصى 1 مكيال).	تمر استعمال كمية مُفرطة من القهوة.	SELECT - اختر SELECT - اختر SELECT مذاق أخف OR LESS COFFEE
		5 Esc
ادخل موزِّع صب الماء عبر دفعه بشكل تامر.	موزِّع صب الماء (D6) غير مُدخل أو مُدخل بشكل غير صحيح	INSERT WATER SPOUT أدخل موزّع صب الماء
قم بإدخال وعاء الحليب بالضغط عليه حتى نهايته.	لمر يتمر إدخال وعاء الحليب (E) بشكلٍ صحيح.	INSERT MILK CONTAINER أدخل وعاء الحليب
ادخل الناقع كما هو محدد في الفقرة "9.13 تنظيف الناقع".	بعد التنظيف لمر يتمر إدخال الناقع (A20).	INSERT INFUSER ASSEMBLY أدخل مجموعة الناقع
		PUSH

العلاج	السبب المحتمل	الرسالة الظاهرة
اختر على مفتاح الاختيار الموافق للوظيفة "OK"واسمح بسكب الماء من موزع الصب (C6): يتوقف الصب أوتوماتيكياً. وإذا استمرت المشكلة فإنه يجب التحقق من أن خرّان الماء (A17) مُدخلاً حتى النهاية.	الدائرة الهيدروليكية فارغة	WATER CIRCUIT EMPTY دائرة الماء فارغة PRESS OK TO START اضغط على OK للبدء
		:(Ok √)
عند الرغبة في تشغيل وظيفة CLEAN "التنظيف"، اضغط	تمر إدخال وعاء الحليب مع مقبض ضبط الرغوة (E1) في	PRESS OK TO CLEAN OR TURN
على مفتاح الاختيار عند "OK"، أو لف مقبض ضبط	وضع "CLEAN" "التنظيف".	DIAL اضغط على OK للقيام
الرغوة وضعه في إحدى وضعيات الحليب.		بعملية التنظيف CLEAN أو قم بلف المقبض
		. Ok √
لف مقبض ضبط الرغوة (E1) واضبطه على وضعية (CEA) (شكل 19).	تم للتو صب الحليب وبالتالي فإنه من الضروري البدء في تنظيف القنوات الداخلية لوعاء الحليب (E).	TURN FROTH TO CLEAN POSITION
		CLEAN
		5 Esc
لف المقبض وضعه على الوضعية المقابلة لدرجة الرغوة التي تريدها.	تمر إدخال وعاء الحليب مع مقبض ضبط الرغوة (E1) في وضع "التنظيف" "CLEAN".	TURN FROTH ADJUSTMENT
الريسون الريسان		

العلاج	السبب المحتمل	الرسالة الظاهرة
اضغط على مفتاح الاختيار الموافق للوظيفة "OK" لبدء إزالة الترسبات الكلسية أو "ESC" إذا كنت ترغب في تأجيل القيام بها لوقت لاحق. يجب القيام في أقرب وقت ممكن بتشغيل برنامج إزالة الترسبات الكلسية المبين في فصل "DESCALE .14" إزالة الترسبات الكلسية".	يشير إلى أنه من الضروري إزالة الترسبات الكلسية عن الماكينة.	ازالة DESCALING NEEDED ازالة الترسبات الكلسية ضرورية الترسبات الكلسية ضرودية PRESS OK TO START اضغط على OK اللهدء (~45 دقيقة)
اضغط على مفتاح الاختيار الموافق للوظيفة "OK" لاستبدال المرشح أو إزالته أو "ESC" إذا كنت ترغب في تأجيل القيام بهذه العملية إلى وقت لاحق. اتبع التعليمات الواردة في الفصل "16. مرشح تحلية المياه".	مرشَّح منقًى تحلية المياه (D4) مُستهلك.	REPLACE WATER SOFTENER المستبدل مرشّح الماء FILTER المستبدل مرشّح الماء PRESS OK TO START على OK البدء ESC Ok
نظّف الماكينة بعناية وحسب ما هو مبين في الفصل "13. النظافة". راجع مركز الصيانة إذا استمرت الرسالة بالظهور حتى بعد تنظيف الماكينة.	الجزء الداخلي من الماكينة متسخ للغاية.	GENERAL ALARM إنذار عامر: REFER TO USER MANUAL / APP راجع الكتيب / التطبيق
لف مقبض ضبط الرغوة (E1) واضبطه على وضعية CLEAN (شكل 19).	تذكّر أنه من الضروري البدء في تنظيف القنوات الداخلية لوعاء الحليب (E).	2
استبدل المرشح أو قمر بإزالته متّبعاً التعليمات الواردة في الفصل "16، مرشح تحلية المياه".	تذكر بأنه من الضروري استبدال المرشح (D4).	
يجب القيام في أقرب وقت ممكن بتشغيل برنامج إزالة الترسبات الكلسية المبين في فصل "14. DESCALE " "إزالة الترسبات الكلسية". هذا الطلب من الماكينة للقيام بدورتي إزالة ترسبات مقاربتين زمنياً هو أمر طبيعي، وذلك لنظراً لتطوّر نظام التحكم في الماكينة.	تذكّر أنه من الضروري إزالة الترسبات الكلسية عن الماكينة.	William Control of the Control of th
لإيقاف عمل هذه الخاصية، انَّبع الخطوات الواردة في الفقرة "8.6 توفير الطاقة (تُ".	يُشير إلى أن خاصية توفير الطاقة مُفعُلة.	©
	تشير إلى أن الماكينة موصولة بخاصية البلوتوث مع جهاز آخر.	*
انتظر حتى يعود الجهاز جاهزاً للاستعمال ثمر اختر من جديد المشروب الذي ترغب فيه. إذا استمرت المشكلة، توجّه إلى مركز الصيانة والخدمة المُعتمد.	يكشف الجهاز عن وجود شوائب في داخله.	CLEANING UNDERWAY جاري التنظيف PLEASE WAIT انتظر من فضلك!

نذكر فيما يلي أسباب بعض الأعطال وبعض حلولها.

. إذا لمر يتمر حل المشكلة حسب الطريقة المبيّنة هنا، فإنه يجب عندها الاتصال بمركز خدمة الدعم الفني.

العلاج	السبب المحتمل	المشكلة
عد تسخين الفناجين عبر شطفها بماء ساخن (ملاحظة هامة: يمكن استخدام خاصية الماء الساخن).	لم يتم تسخين الفناجين مسبقاً.	القهوة غير ساخنة.
قبل القيام بإعداد القهوة قم بتسخين الناقع بشطفه، مُستخدماً الخاصية التشغيلية المناسبة (انظر الفقرة "8.6 الشطف").	الناقع برد لأنه مرت 3/2 دقائق عن وقت عمل آخر فنجان من القهوة.	
اضبط من القائمة درجة حرارة القهوة الأعلى (انظر الفقرة "8-2 درجة حرارة القهوة ").	درجة حرارة القهوة المضبوطة عليها الماكينة مُنخفضة.	
لفً مقبض ضبط مستوى طحن القهوة (AS) بمقدار طرقة واحدة نحو الرقمر 1 ويعكس اتجاه عقارب الساعة، وذلك أثناء تشغيل المطحنة (شكل 13). قم بضبط المستوى طرقة بعد الأخرى حتى الحصول على عملية صب القهوة المطلوبة، تظهر النتيجة فقط بعد صب 2 فنجان من القهوة (انظر الفقرة "5.7 ضبط مطحنة البن").	القهوة المطحونة مُفرطة الخشونة.	القهوة قليلة التماسك أو بها كريمة قليلة.
استعمل مزيج من البن الخاص بماكينات إعداد قهوة الإسبريسو.	القهوة غير مناسبة.	
تم فتح عبوة البن منذ وقت طويل وقد فقد مذاقه.	البن غير طازج.	
لف مقبض ضبط مستوى طحن القهوة (A5) بمقدار طرقة واحدة نحو الرقمر 7 ويعكس اتجاه عقارب الساعة، وذلك أثناء تشغيل المطحنة (شكل 13). قم بضبط المستوى طرقة بعد الأخرى حتى الحصول على عملية صب القهوة المطلوبة. تظهر النتيجة فقط بعد صب 2 فنجان من القهوة (انظر الفقرة "5.7 ضبط مطحنة البن").	القهوة المطحونة مُفرطة النعومة.	تخرج القهوة بشكل مُفرط البُّطء أو على شكل قطرات.
نظّف الفوّهات بواسطة عود تخليل أسنان (شكل 25B).	- فوّهات موزّع صب القهوة (A9) مسدودة.	القهوة لا تخرج من فوّهة واحدة أو فوّهتي الموزّع.
انتظر حتى يعود الجهاز جاهزاً للاستعمال ثمر اختر من جديد المشروب الذي ترغب فيه، إذا استمرت المشكلة، توجّه إلى مركز الصيانة والخدمة المُعتمد.	يكشف الجهاز عن وجود شوائب في داخله: تعرض الشاشة CLEANING UNDERWAY (جاري التنظيف).	الجهاز لا يوزع القهوة
ادخل الموصّل بالكامل على نحو جيد في مكانه المحدد له خلف الجهاز (شكل 1).	موصّل كابل توصيل التيار الكهربي (D7) غير مُدخل بالشكل الصحيح.	الجهاز لا يعمل.
صل قابس التيار بمقبس التيار الكهربي (شكل 1).	قابس التيار غير موصول بالمقبس.	
اضغط على قاطع التيار العمومي (شكل 2).	قاطع التيار العمومي (A22) غير مُوقد.	
قم بتنفيذ الإطفاء بالضغط على الزر لل (A7) (انظر الفصل "5. إطفاء الجهاز ").	لم تتمر عملية الإطفاء بالشكل الصحيح	لا يُمكن إخراج الناقع
ابدأ في العمل كما هو مطلوب من قِبل الماكينة، ولكن مع القيام أولاً بتفريغ حوض تجميع القطرات (A15)، لتجنّب تسرّب وفيضان الماء،	أثناء دورتي الشطف السابقتين، لمر يمتلئ الخزان (A17) حتى المستوى الأقصى المطلوب MAX	بعد الانتهاء من عملية إزالة الترسبات الكلسية يطلب الجهاز إجراء عملية شطف ثالثة.

العلاج	السبب المحتمل	المشكلة
نظّف غطاء وعاء الحليب حسب ما هو مبين في فقرة "10.13 تنظيف وعاء الحليب".	اتساخ الغطاء (E2) الخاص بوعاء الحليب (E)	لا يخرج الحليب من أنبوب الصب (E5)
استخدم حليب منزوع الدسم بالكامل أو جزئياً وبدرجة حرارة الثلاجة (5° درجات مئوية). إذا لم تحصل على النتيجة التي ترغب فيها، اعمل على تغيير نوعية الحليب الذي تستخدمه.	الحليب غير بارد بالقدر الكافي أو غير منزوع الدسم جزئيا أو منزوع الدسم.	الحليب به فقاعات هواء كبيرة الحجم أو يخرج على شكل رشّات رذاذيّة من أنبوب توزيع الحليب (E5) أو يخرج قليل الرغوة
اضبطه وفقاً للإرشادات الواردة بالفصل "8. تحضير المشرويات الساخنة بالحليب".	مقبض ضبط الرغوة (E1) مضبوط بشكلٍ سيء.	
نظّف غطاء ومقبض وعاء الحليب حسب ما هو مبين في فقرة "10.13 تنظيف وعاء الحليب".	الغطاء (E2) أو مقبض ضبط الرغوة (E1) في وعاء الحليب مُتَّسخان	
نظّف الناقع كما هو محدد في الفقرة "11.13 تنظيف فوهة الماء الساخن".	فوهة الماء الساخن (A8) متسخة	
هذه الظاهرة تعد جزءا من العملية الطبيعية لعمل الجهاز. للحد من هذه الظاهرة، قم بتفريغ حوض تجميع القطرات.	الجهاز جاهز للاستخدام أو تم إيقاف تشغيله منذ قليل، ويعض القطرات المتكثفة تقع في المبخر الذي لا يزال ساخنا	الجهاز لا يعمل ويصدر ضجيج أو نفث خفيف للبخار

الوصل بالتيار الكهربائي

في حال كان جهازكم مزود بمأخذ كهربائي سوف يشتمل أيضا على صاهر عيار 13 أمبير. فإذا كان المأخذ لا يتناسب مع علبة الوصل المثبتة على الجدار عليكم بقطع المأخذ من سلك التغذية وتركيب مأخذ مناسب وفق ما هو موضح أدناه. تحذير: إقطعوا المأخذ بعناية بعد إزالة الصاهر: لا تركبوا أية علية وصل بالتيار مثبتة على الجدار عيار 13 أمبير في مكان آخر في البيت لأن من شأن ذلك التسبب بصدمة خطرة. في حال استعمال مأخذ للتيار غير مشتمل على صاهر ينبغي حماية الدائرة الكهربائية بصاهر عيار 15 أمبير. في حال كان المأخذ من النوع المصبوب ينبغي إعادة تركيب غطاء الصاهر في حال استبدال الصاهر وذلك بإستعمال صاهر أستا عيار 13 أمبير الى 1362 BS في حال فقدان غطاء الصاهر ينبغي عدم استعمال المأخذ الى أن يتم الحصول على غطاء صاهر من أقرب موزع أدوات كهربائية. الصاهر غطاء الصاهر البديل هو ذلك المبيّن على قاعدة المأخذ.

في حال لم يكن جهازكم مزود بمأخذ الرجاء إتباع التعليمات الواردة فيما يلى:

تحذير: ينبغي تأريض جهازكم:

هام جدا

الأسلاك المتكون منها سلك التغنية الرئيسي هي ملونة على النحو التالي:

السلك الأخضر والأصفر: تأريض السلك الأزرق: محايد (بارد) السلك البتى: مشحون بالكهرباء (حامي)

الأخضر أو الأخضر والأصفر. ينبغي وصل السلك الأزرق بطرف التوصيل المشار إليه بحرف N أو الأسود.

التابعة لمأخذكم عليكم مراعاة التالى:

كما ينبغي وصل السلك البتي بطرف التوصيل المشار إليه بحرف L أو الأحمر.

في حال لم تكن ألوان الأسلاك التي يتكون منها سلك التغذية

الرَّئيسي التَّابع لجهازكم متطابقة مع ألوان أطراف التوصيل

ينبغي وصل السلك الأخضر والأصفر بطرف التوصيل التابع للمأخذ المشار إليه بحرف E أو بشعار التأريض لله أو